

A2.3 Boek uw accommodatie



- Boek en reserveer een kamer - per telefoon, e-mail en online.
- Ken de veelvoorkomende hotel- en kamertypes.

De accommodatie	<i>(Die Unterkunft)</i>	Het volpension	<i>(Vollpension)</i>
De camping	<i>(Der Campingplatz)</i>	Het halfpension	<i>(Halbpension)</i>
Het hostel	<i>(Das Hostel)</i>	Inclusief	<i>(Inklusive)</i>
De reservering	<i>(Die Reservierung)</i>	Bevestigen	<i>(Bestätigen)</i>
De eenpersoonskamer	<i>(Das Einzelzimmer)</i>	Bellen	<i>(Anrufen)</i>
De tweepersoonskamer	<i>(Das Doppelzimmer)</i>		

1. Scannen Sie den QR-Code, um das Video anzusehen, oder lesen Sie den Text. (QR: Audio)



In het grand hotel kun je kiezen uit **kamers** en **suites**. De inrichting past bij **het uitzicht**: sommige kamers zijn rood, andere blauw en goudgeel, of juist groen. In **het hotel** is ook een luxe restaurant en een gezellig **café**. Je kunt online **reserveren**, en je kiest zelf wat *het beste* bij je past.

*Im Grand Hotel kannst du zwischen **Zimmern** und **Suiten** wählen. Die Einrichtung passt zur **Aussicht**: Manche Zimmer sind rot, andere blau und goldgelb oder eben grün. Im **Hotel** gibt es auch ein luxuriöses Restaurant und ein gemütliches **Café**. Du kannst online **reservieren** und wählst selbst, was am besten zu dir passt.*

1. Waarop zijn de kamers geïnspireerd?
 - a. Op het weer
 - b. Op het ontbijt
 - c. Op de prijzen
 - d. Op het uitzicht
2. Welke kleuren worden genoemd bij het dak van het Huis van de Vijf Zintuigen?
 - a. Rood en oranje
 - b. Zwart en wit
 - c. Groen en bruin
 - d. Magisch blauw en goudgeel

1-d 2-d

2. Grammatik: Unregelmäßige Vergleiche

Unregelmäßige Steigerungen wie 'goed', 'beter', 'best'.



1. Der Komparativ von goed, veel, weinig en graag ist stark unregelmäßig.
2. Einige andere Wörter haben kleine Besonderheiten.

Positief (Positiv)	Vergrotende trap (Komparativ)	Overtreffende trap (Superlativ)
goed (<i>gut</i>)	beter (<i>besser</i>)	het best (<i>am besten</i>)
veel (<i>viel</i>)	meer (<i>mehr</i>)	het meest (<i>am meisten</i>)
weinig (<i>wenig</i>)	minder (<i>weniger</i>)	het minst (<i>am wenigsten</i>)
graag (<i>gern</i>)	liever (<i>lieber</i>)	het liefst (<i>am liebsten</i>)
ver (<i>weit</i>)	verder (<i>weiter</i>)	het verst (<i>am weitesten</i>)
vaak (<i>oft</i>)	vaker (<i>öfter</i>)	het vaakst (<i>am häufigsten</i>)
dichtbij (<i>in der Nähe</i>)	dichterbij (<i>näher</i>)	het dichtstbij (<i>am nächsten</i>)
groot (<i>groß</i>)	groter (<i>größer</i>)	het grootst (<i>am größten</i>)

Bei einigen Komparativformen verliert der Diphthong einen Vokal.

- Een eenpersoonskamer is goedkoper, maar een tweepersoonskamer is _____ voor twee personen. (*Ein Einzelzimmer ist günstiger, aber ein Doppelzimmer ist besser für zwei Personen.*)
a. beter b. goed c. goeder d. het best
- In juli zijn er _____ boekingen, dus ik wil graag vandaag bellen om te bevestigen. (*Im Juli gibt es mehr Buchungen, deshalb möchte ich heute gerne anrufen, um zu bestätigen.*)
a. meest b. minder c. veel d. meer

1. beter 2. meer

Schreibe die Sätze neu (QR: KI+)



- Deze koffie smaakt (goed) dan die van gisteren.

(*Dieser Kaffee schmeckt besser als der von gestern.*)

- Ik drink (veel) thee dan koffie.

(*Ich trinke mehr Tee als Kaffee.*)

- Ik heb (weinig) tijd dan vorige week.

(*Ich habe weniger Zeit als letzte Woche.*)

1. Deze koffie smaakt beter dan die van gisteren. 2. Ik drink meer thee dan koffie. 3. Ik heb minder tijd dan vorige week.

3.Übungen

1. Ordne die Elemente mit verwandter Bedeutung zu.

- | | |
|------------------------|-------------------------------|
| a. de reservering | 1. het boeken van een kamer |
| b. de accommodatie | 2. een plek om te overnachten |
| c. de eenpersoonskamer | 3. een kamer voor 1 persoon |
| d. bevestigen | 4. zeggen dat het klopt |

a-1 b-2 c-3 d-4



2. Reserveren in einem Hotel in den Niederlanden (QR: Audio)

Fülle die Lücken aus: bevestiging, ontbijt, halfpension, tweepersoonskamer, reservering, volpension, accommodaties, eenpersoonskamer



Op de website van City Hotel Utrecht kunt u een kamer reserveren. U kiest een (1) _____ of een (2) _____, en kiest (3) _____, (4) _____ of (5) _____. Sommige kamers zijn duurder, maar hebben een beter uitzicht op het centrum. Ook een hostel en een camping staan op de lijst met (6) _____.

Na uw aanvraag ontvangt u een e-mail. Uw (7) _____ is pas definitief als u een (8) _____ hebt ontvangen. Vragen? Bel ons op werkdagen tussen 09.00 en 18.00 uur. Vergeet niet uw aankomstdatum en uw achternaam te noemen.

Auf der Website des City Hotel Utrecht können Sie ein Zimmer reservieren. Sie wählen ein Einzelzimmer oder ein Doppelzimmer und wählen Frühstück, Halbpension oder Vollpension. Manche Zimmer sind teurer, haben aber eine bessere Aussicht auf das Zentrum. Auch eine Jugendherberge und ein Campingplatz stehen auf der Liste der Unterkünfte.

Nach Ihrer Anfrage erhalten Sie eine E-Mail. Ihre Reservierung ist erst endgültig, wenn Sie eine Bestätigung erhalten haben. Fragen? Rufen Sie uns an Werktagen zwischen 09.00 und 18.00 Uhr an. Vergessen Sie nicht, Ihr Ankunftsdatum und Ihren Nachnamen zu nennen.

(1) eenpersoonskamer, (2) tweepersoonskamer, (3) ontbijt, (4) halfpension, (5) volpension, (6) accommodaties, (7) reservering, (8) bevestiging

1. Welke informatie moet u in uw aanvraag vermelden en wat ontvangt u later per e-mail?

3. Hören Sie sich den Audioausschnitt an und wählen Sie die richtige Antwort aus. (QR: Audio)

1. De spreker reserveert een kamer omdat ze voor haar werk naar Utrecht gaat.
2. De spreker kiest voor volpension, zodat alle maaltijden inbegrepen zijn.
3. Als de spreker geen bevestiging per e-mail ontvangt, gaat ze de volgende dag bellen.

Wahr Falsch

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



1-V 2-X 3-V

4. Wählen Sie die richtige Lösung

1. Ik _____ de reservering per e-mail _____.
(Ich habe die Reservierung per E-Mail bestätigt.)
a. heb / bevestigd b. ben / bevestigd c. heb / bevestigen
d. heeft / bevestigd
2. Gisteren _____ ik de camping _____ om te vragen of er nog plek is.
(Gestern habe ich den Campingplatz angerufen, um zu fragen, ob noch ein Platz frei ist.)
a. heb / gebellen b. heeft / gebeld c. heb / gebeld
d. ben / gebeld
3. We _____ liever een tweepersoonskamer, omdat die ruimer is dan een eenpersoonskamer.
(Wir hätten lieber ein Doppelzimmer, weil es geräumiger ist als ein Einzelzimmer.)
a. heeft b. zijn c. hadden d. hebben

1. heb / bevestigd 2. heb / gebeld 3. hebben

5. Rollenspiel - Dialoge (QR: Audio)

Hotelkamer telefonisch reserveren

Sanne *Goedemiddag, Hotel De Oude Gracht, met Sanne. Waarmee kan ik u helpen?*

(hotelreceptie): *(Guten Tag, Hotel De Oude Gracht, Sanne am Apparat. Wie kann ich Ihnen helfen?)*

Karim (gast): *Hallo, ik wil graag een reservering maken voor volgende week dinsdag, één nacht. Heeft u nog een tweepersoonskamer?*

(Hallo, ich möchte gern eine Reservierung für nächsten Dienstag machen, für eine Nacht. Haben Sie noch ein Doppelzimmer?)

Sanne *Even kijken... ja, die hebben we nog. Wilt u logies met ontbijt, of halfpension?*

(hotelreceptie): *(Einen Moment... ja, das haben wir noch. Möchten Sie Übernachtung mit Frühstück oder Halbpension?)*

Karim (gast): *Doe maar logies met ontbijt. Is ontbijt inclusief, en kunt u de reservering meteen bevestigen per e-mail?*

(Dann bitte Übernachtung mit Frühstück. Ist das Frühstück inklusive, und können Sie die Reservierung sofort per E-Mail bestätigen?)



Sanne *Ja, het ontbijt is inclusief. Ik bevestig de reservering per e-mail; mag ik uw naam en e-mailadres alstublieft?*

(hotelreceptie): *(Ja, das Frühstück ist inklusive. Ich bestätige die Reservierung per E-Mail; darf ich bitte Ihren Namen und Ihre E-Mail-Adresse haben?)*

1. Welke kamer wil Karim reserveren en voor welke datum?

6. Spreken: übersetzen und antworten (QR: KI+)

Ik wil graag een kamer reserveren voor ... nachten. / Is ontbijt inbegrepen of moet ik dat apart bijboeken? / Kunt u de reservering alstublieft bevestigen?



1. U wilt voor volgende week een tweepersoonskamer in een hotel in Nederland reserveren; wat vraagt u en wat zijn uw wensen?

2. U heeft online een reservering gedaan, maar u wilt iets veranderen (bijvoorbeeld de datum of het ontbijt); wat zegt u als u belt of mailt om dit te regelen?

7. Schreiben: E-Mail (QR: KI+)

Onderwerp: Uw reservering bij Hostel Keizersgracht

Beste mevrouw De Vries,

Bedankt voor uw online **reservering** voor 12-14 augustus. We hebben uw aanvraag ontvangen, maar we missen nog een bevestiging van uw kant.

Kunt u ons laten weten:

- Wilt u een **eenpersoonskamer** of **tweepersoonskamer**?
- Wilt u ontbijt (**inclusief**) of **halfpension**?

U kunt ook **bellen** als dat handiger is: 020-1234567.

Met vriendelijke groet,

Sanne Jansen

Receptie Hostel Keizersgracht



Schreibe eine passende Antwort: *Ik bevestig graag mijn reservering voor... / Is ontbijt bij de prijs inbegrepen? / Bellen is handiger voor mij; ik kan na 17:00 uur.*

Wichtige Verben

ik
jij/je
hij/zij/ze/het
wij/we
jullie
zij/ze

Bevestigen (*bestätigen*)

Voltooid tegenwoordige tijd (VTT)
heb bevestigd
hebt bevestigd
heeft bevestigd
hebben bevestigd
hebben bevestigd
hebben bevestigd

Bellen (*anrufen*)

Voltooid tegenwoordige tijd (VTT)
heb gebeld
hebt gebeld
heeft gebeld
hebben gebeld
hebben gebeld
hebben gebeld